

Thank you for purchasing this fine window treatment proudly constructed by us. Your blind has been custom made to your personal specifications with the highest standards of quality and craftsmanship. We have confidence that it will provide you with many years of beauty and easy maintenance. Enjoy!

Follow the easy 'step by step' instructions to install your blind. Should you need additional support, please feel free to call our Customer Service Center at 1-800-221-6352 or e-mail us at windowfashions@springswindowfashions.com. We will be glad to help you.

Again, we appreciate that you have chosen us to enhance the design and look of your home.

Gracias por comprar este fino producto de ventana que hemos fabricado con orgullo. Su persiana ha sido fabricada de acuerdo a las especificaciones personales del cliente con los más altos estándares de artesanía y de calidad. Nosotros tenemos la confianza que nuestro producto le brindará muchos años de belleza y fácil mantenimiento. Le deseamos que la disfrute.

Siga las instrucciones "paso a paso" para instalar su persiana. Si necesitara soporte adicional haga el favor de llamar a nuestro Centro de Servicio al Cliente al teléfono 1-800-221-6352 o envíenos un correo electrónico a windowfashions@springswindowfashions.com. Estaremos encantados de ayudarle.

Nuevamente le agradecemos que nos haya escogido para mejorar el diseño y la apariencia de su hogar.

Merci d'avoir acheté ce superbe traitement pour fenêtre que nous sommes fiers d'avoir exécuté pour vous. Votre store a été fait sur mesure selon votre propre cahier des charges dans un souci d'excellence et de la plus haute technicité. Nous ne doutons pas qu'il vous offrira des années de beauté et d'entretien facile. Profitez-en bien!


Pour installer votre store, veuillez suivre les instructions détaillées. Si vous avez des questions, n'hésitez pas à prendre contact avec notre Centre de service après-vente en téléphonant au 1-800-221-6352 ou par courrier électronique au: windowfashions@springswindowfashions.com. Nous vous aiderons avec plaisir.

Encore une fois, nous vous remercions de nous avoir choisi pour améliorer et embellir votre intérieur.

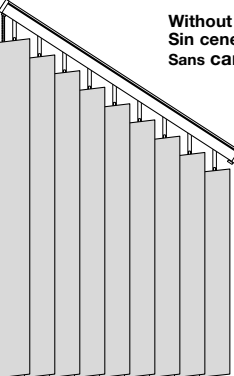


HOW TO INSTALL CÓMO INSTALAR COMMENT INSTALLER

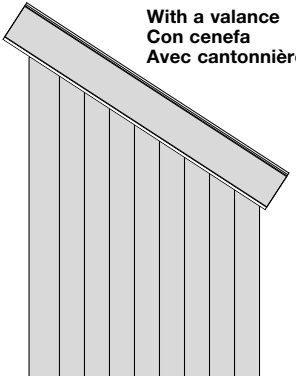
Outside/wall-mount angled vertical blinds with or without a valance G71
Persiana vertical con tiras de tela y/o plástico angular con o sin cenefa G71
Installer Stores verticaux d'angle avec ou sans cantonnière G71



Finished looks Apariencia final Aspects finis



**Without a valance
Sin cenefa
Sans cantonnière**



**With a valance
Con cenefa
Avec cantonnière**

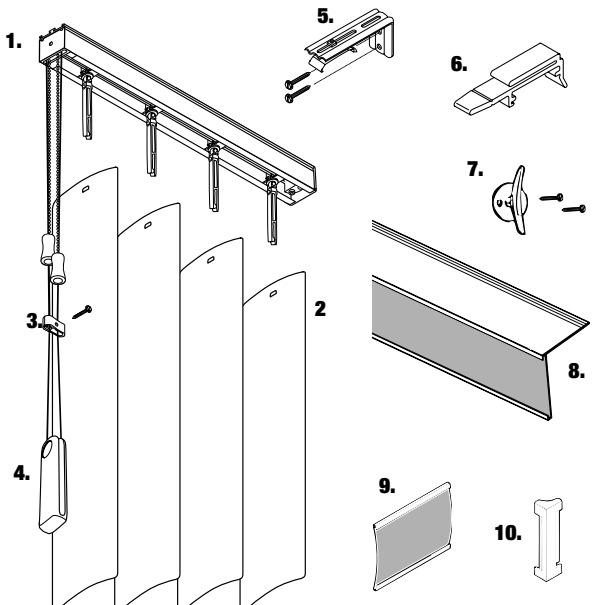
1

Everything needed to install your blind Todo lo necesario para instalar la persiana Tout ce qu'il faut pour la pose du store

1. Headrail
2. Louvers
3. Cord guide
4. Cord weight
5. Headrail clip and bracket
6. Valance clip
7. Cord cleat
8. Standard valance (optional)
9. Valance return (optional)
10. Valance corner

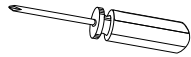



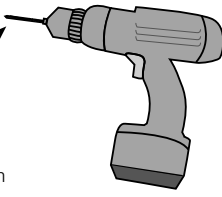
1. Cabezal
2. Tiras
3. Guías de cordón
4. Tensionador del cordón
5. Sujetador de cabezal y soporte
6. Sujetadore de Cenefa
7. Grapa de Cuerda
8. Cenefa Estándar (opcional)
9. Retorno de la Cenefa (opcional)
10. Esquina de cenefa


1. Boîtier
2. Persienne
3. Guide de cordon
4. Poids du cordon
5. Fixation et support du boîtier
6. Fixation de cantonnière
7. Taquet du cordon
8. Cantonnière standard (optionnel)
9. Retour de cantonnière (optionnel)
10. Coin de la cantonnière



Bracket chart Tabla de soportes Tableau des supports	
Ordered width Ancho ordenado Largeur commandée	Bracket quantity Cantidad de soportes Quantité de boîtier
9" to <62" • 22.87 cm Hasta 157.5 cm • 22.87 cm Jusqu'à 157.5 cm	2
>62" to <98" • 157.6 cm hasta 248.9 cm • 157.6 cm jusqu'à 248.9 cm	3
>98" to <134" • 248.9 cm hasta 340.4 cm • 248.9 cm jusqu'à 340.4 cm	4
>134" to <144" • 340.4 cm hasta 365.8 cm • 340.4 cm jusqu'à 365.8 cm	5

Tools needed • Herramientas necesarias • Outillage nécessaire

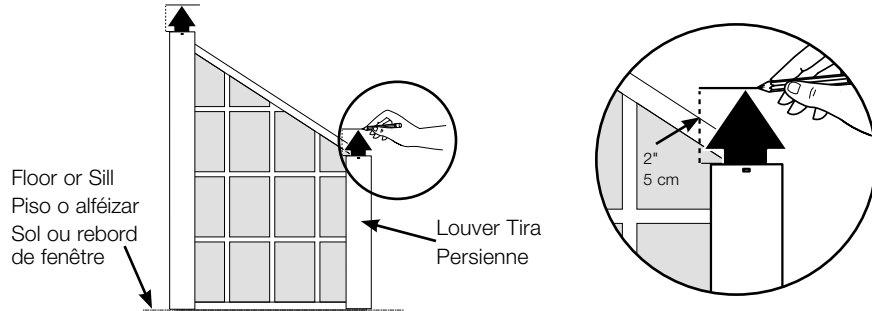








 1/16" drill bit
 Broca de 1,6 mm
 Mèche de 1,6 mm

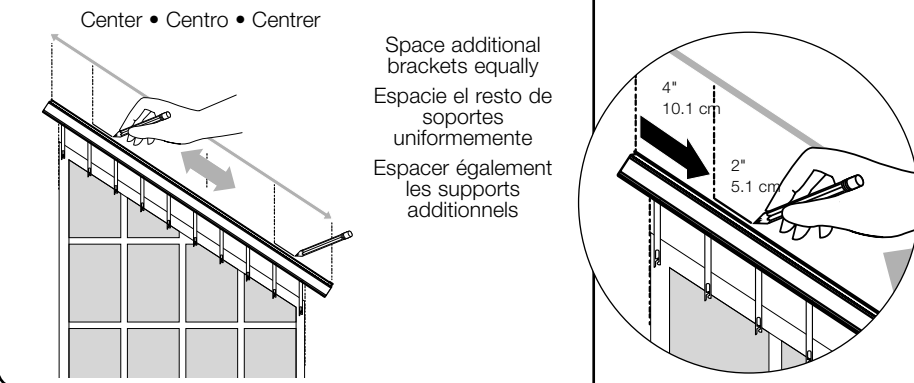
2

Use louver to mark headrail location on both sides
Use la tira para marcar la localización del cabezal en ambos extremos
Utiliser une persienne pour marquer l'emplacement du boîtier des deux côtés



3

Center headrail; mark bracket locations
Centre el cabezal; marque la ubicación de los soportes
Centrer le boîtier; marquer l'emplacement des supports



4

Mark screw locations, drill holes, screw brackets into place
Marque la ubicación de los tornillos, taladre los agujeros, atornille los soportes en su lugar
Marquer l'emplacement des vis, percer des trous, visser les supports en place



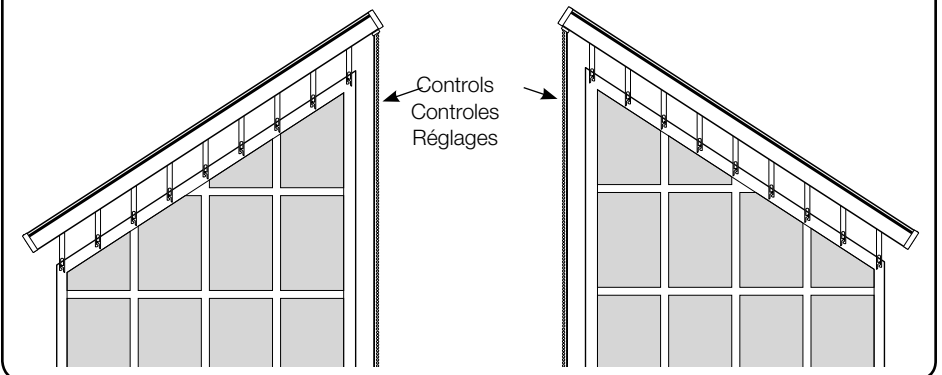
If mounting into drywall, locate a wall joist or use wall anchors and follow the wall anchors installation requirements.

Si realiza el montaje en láminas de yeso, ubique un montante o use anclajes de pared y siga todos los requisitos de instalación pertinentes.

Pour le montage sur une cloison sèche, repérez un poteau mural ou utilisez des dispositifs d'ancrage au mur et respectez les exigences d'installation des dispositifs d'ancrage au mur.

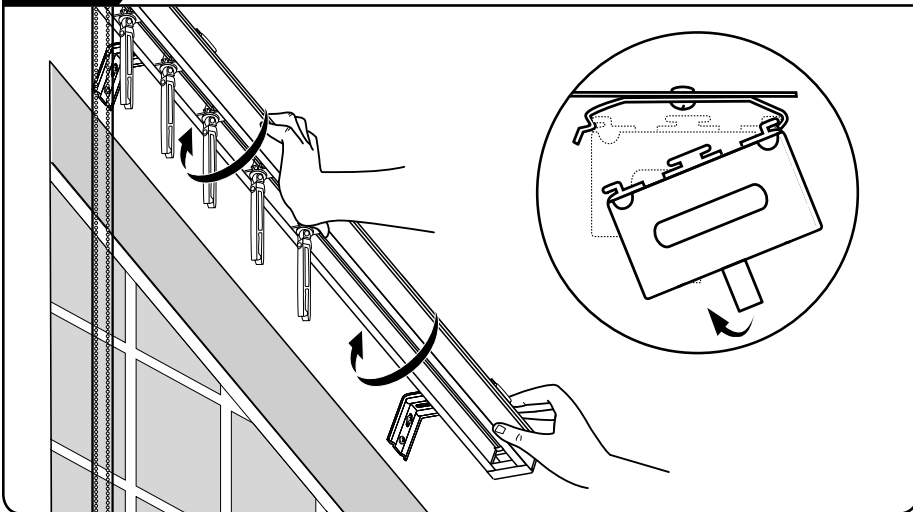
5

Position controls at high end
Ubique los controles en el extremo alto
Positionner les réglages à l'extrémité la plus haute

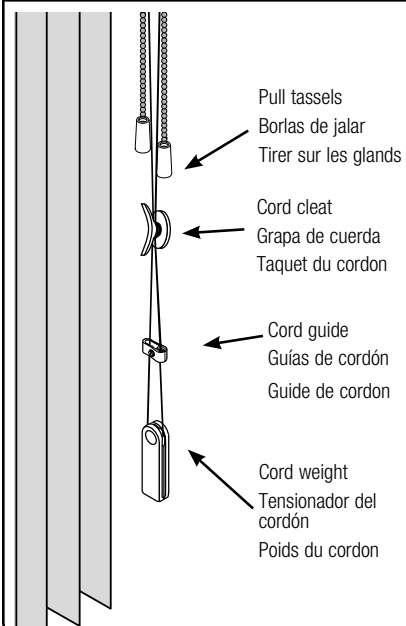


6

Mount headrail into brackets
Monte el cabezal en los soportes
Monter le boîtier dans les supports

**7**

Install cord cleat
Instale el sujetador del cordón
Installer la fixation du cordon



Position cord cleat on wall or window frame approximately 18" above the cord weight and screw into position.

Position cord clip on wall or window frame approximately 5" above the cord weight and screw into position.

Ubique la grapa de cuerda en la pared o en el marco de ventana aproximadamente 45.7 cm sobre el peso de cuerda y atornille en su posición.

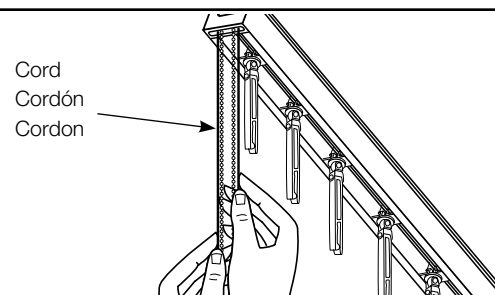
Ubique el sujetador de la cuerda en la pared o en el marco de ventana aproximadamente a 12.7 cm por arriba del peso de cuerda y atornille en su posición.

Positionner le taquet du cordon sur le mur ou le dormant à environ 45.7 cm au-dessus du poids du cordon et visser en position.

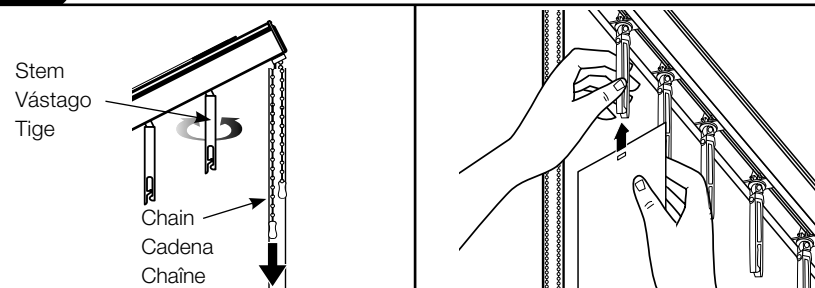
Positionner la fixation du cordon sur le mur ou le dormant à environ 12.7 cm au-dessus du poids du cordon et visser en position.

8

Use cord to extend carriages
Use la cuerda de ajuste para extender la carrilera
Utiliser le cordon pour étendre les chariots

**9**

Use chain to turn stems; snap louvers into stems
Use la cadena para hacer girar los vástagos; conecte las tiras en los vástagos
Utiliser la chaîne pour tourner les tiges ; insérer les persiennes dans les tiges

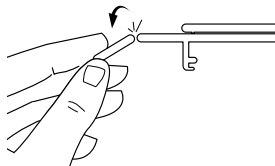


Optional valance
Cenefa opcional
Cantonnière optionnelle

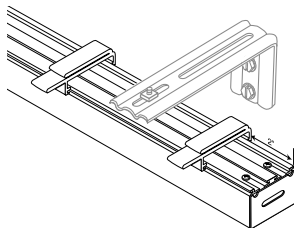
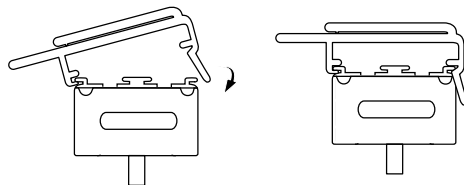
10

Attach valance clip to headrail
Conecte el sujetador de la cenefa al cabezal
Accrocher la fixation de cantonnière sur le boîtier

Snap off valance clip at break point.
 Abra la abrazadera de la cenefa en el punto de quiebre.
 Décrocher l'agrafe de cantonnière au point de bris.

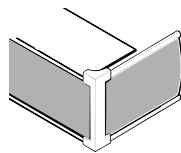
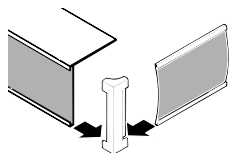


Attach clip to headrail
 Conecte el sujetador al cabezal
 Accrocher la fixation sur le boîtier



11

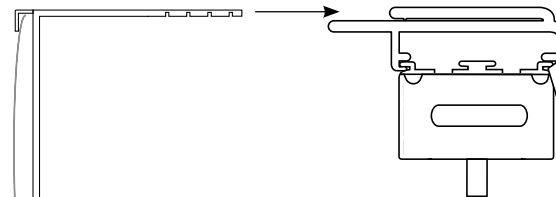
Prepare standard valance
Prepara la cenefa estándar
Préparer la cantonnière standard



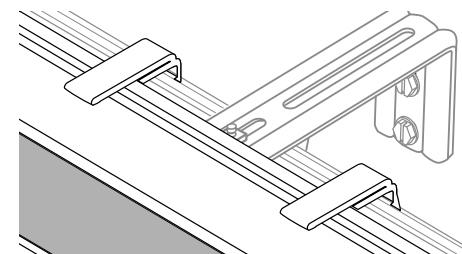
Insert ends of valance and return into valance corner slots.
 Inserte los extremos de la cenefa y el retorno dentro de las ranuras de las esquinas de cenefa.
 Insérer les extrémités de la cantonnière et le retour dans les rainures de coins de la cantonnière.

12

Slide valance dust cover into valance clips
Inserte la cubierta de polvo de la cenefa en los sujetadores de la cenefa
Faire glisser le cache-poussière de cantonnière dans les fixations de cantonnière



Side view • Vista lateral • Vue de profil



Cleaning and care
Cuidado y limpieza
Soins et nettoyage

Vinyl Louvers: Dust or vacuum with an upholstery attachment. For soil removal, sponge with a mild detergent and warm water solution and blot dry. Louvers may be removed and immersed in water. Also, if a thin film of mild detergent is left on louvers, it will eliminate static electricity
Fabric Louvers: Dust or vacuum with an upholstery attachment. For soil removal, sponge with a mild detergent and warm water solution (or dry fabric cleaner) and blot dry. Do not immerse in water or dry clean.

Tiras de Vinilo: Sacuda el polvo o aspire con un adaptador para tapicería. Para remover la tierra, utilice una esponja con un detergente suave y una solución de agua tibia y seque las manchas. Las tiras deben ser removidas e introducida en agua. También si se deja una fina capa de detergente en las tiras, ello eliminará la electricidad estática.

Tiras de tela: Sacuda el polvo o aspire con un adaptador para tapicería. Para remover la tierra, utilice una esponja con un detergente suave y una solución de agua tibia (o un limpiador de telas en seco) y seque las manchas. No las meta en agua ni use sustancias químicas del tipo limpiador en seco.

Persiennes en vinyle: épousseter ou passer l'aspirateur avec une brosse. Pour nettoyer, passer une éponge avec un détergent non abrasif dilué dans de l'eau et éponger légèrement. Les persiennes peuvent démonter et immergées dans de l'eau. De plus, si un léger film de détergent est laissé sur les persiennes, il éliminera l'électricité statique.

Persiennes en tissu: épousseter ou passer l'aspirateur avec une brosse. Pour nettoyer, passer une éponge avec un détergent non abrasif dilué dans de l'eau chaude (ou du produit de nettoyage à sec) et éponger légèrement. Ne pas immerger dans de l'eau ni faire nettoyer à sec.